

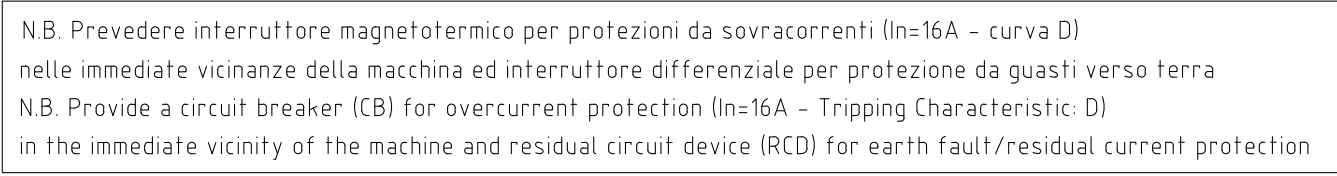


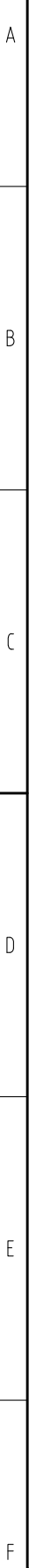
MOD : AP122M-2C-R2

Production code : BYWS301MA40P11-DI

05/2025

[illegible]



F

A

B

C

D

E

F

A

B

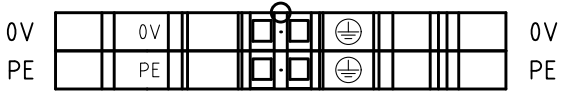
C

D

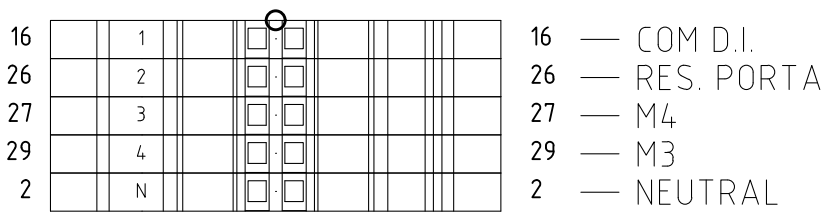
E

F

=QG - XT0
GROUND TERMINAL



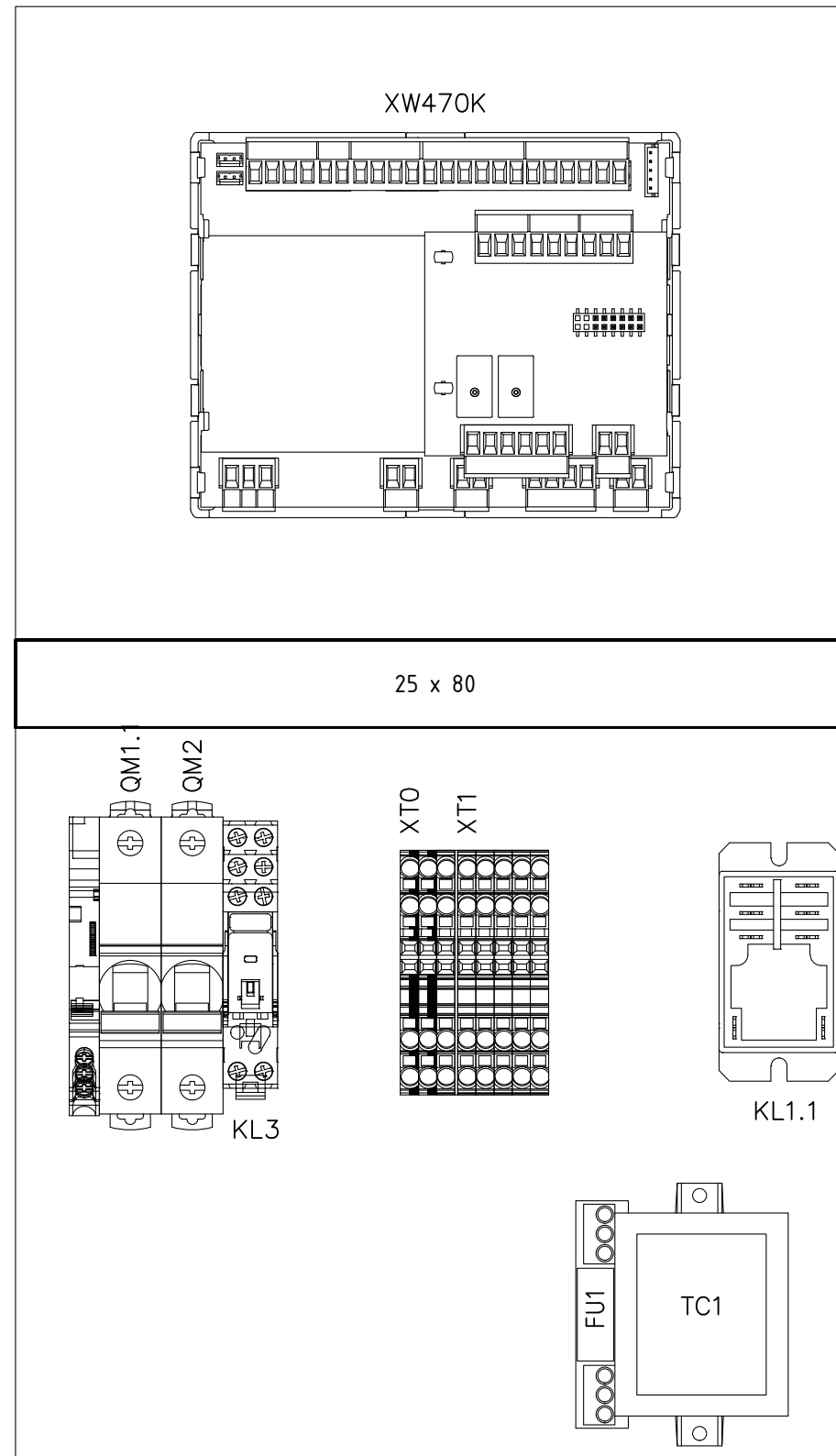
=QG - XT1
MAIN TERMINAL



03	AGG. MAGNETOTERM.	12/02/25	DEMIRI	DATA	01/08/24									=
02	AGG. MATERIALE	11/10/24	MASSI	DISEGN.	GIANNOTTI									+
01	AGG.MORSETTI	12/09/24	GIANNOT	VISTO										FG. 5 7
REV.	MODIFICA	DATA	FIRMA	APPR.	MASSI	SOST. IL :	SOST. DA :					5603-1096		

MORSETTIERA
TERMINAL BOARD

FG. **5** **7**
F.S. **6**



03	AGG. MAGNETOTERM.	12/02/25	DEMIRI	DATA	01/08/24					=	
02	AGG. MATERIALE	11/10/24	MASSI	DISEGN.	GIANNOTTI					+	
01	AGG.MORSETTI	12/09/24	GIANNOT	VISTO				LAYOUT INTERNO INTERNAL LAYOUT			FG. 6 7
REV.	MODIFICA	DATA	FIRMA	APPR.	MASSI	SOST. IL :	SOST. DA :			5603-1096	F.S. 7

0

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Nome/Item

Quadro/Board

Tipo/Type

Descrizione IT (Db)

Descrizione EN (Db)

Costruttore/Marke

Fg/Sh

Q.ta/Q.ty

Codice Interno (Db)

25 x 80

=QG

02578

T1-EN 25X80 G CAN. CABL.

T1-EN 25X80 G CAN. CABL.

Bocchiotti

6

0.24

99100062

BMS

=QG

2002-1201
2002-1401

MORSETTO 2 CONDUTTORI TOPJOBS 2.5mmq
MORSETTO 4 CONDUTTORI TOPJOBS 2.5mmq

TERMINAL 2 WIRES TOPJOBS 2.5mmq
TERMINAL 4 WIRES TOPJOBS 2.5mmq

Wago
Wago

2
2

99102937
99102945

CHW60

=QG

X0M0HZKZJ9AA-000

DISPLAY TASTIERA DIXELL CHW60?100W0 PER XW470K

KEYBOARD DISPLAY DIXELL CHW60?100W0 FOR XW470K

Dixell

3

1

7949-0088

FU1

=QG

FUSIBILE

FUSIBILE INTERNO TRASFORMATORE

FUSE INSIDE TRANSFORMER

Rivacold

2

1

KL1.1

=QG

668282300000PDA

RELE' 2SC 30A 230V AC

RELAY 2SC 30A 230V AC

Finder

2

1

7810-0021

KL3

=QG

RXG21P7
RGZE1S48M
RSZL300

RELE' 2/S 230V-5A 230V/1/50-60Hz
ZOCOLO 2/SC MINI
ETICHETTA X ZOCCOLO RXG SCHNEIDER

RELAY 2/S 230V-5A 230V/1/50-60Hz
RELAY SUPPORT 2/SC
LABEL FOR SUPPORT RXG SCHNEIDER

Schneider
Schneider
Schneider

2

1
1
1

99107039
99107040
99107041

LC

=QG

ELx

LUCE CELLA

COLD ROOM LIGHT

Rivacold

4

1

M1.1

=QG

COMPRESSORE

COMPRESSORE

COMPRESSOR

Rivacold

2

1

M3

=QG

VENTOLA COND

VENTOLA CONDENSATORE

CONDENSER FAN

Rivacold

4

1

M4

=QG

VENTOLA EV.

VENTOLA EVAPORATORE

EVAPORATOR FAN

Rivacold

4

1

M5

=QG

VENTOLA EV.

VENTOLA EVAPORATORE

EVAPORATOR FAN

Rivacold

4

1

PSH1.1

=QG

PSH

PRESSOSTATO ALTA GENERALE

MAIN HIGH PRESSURE SWITCH

Rivacold

2

1

QM1.1

=QG

M9A26924
M9F12110

CONTATTO LATERALE NO+NC
MAGNETOTERMICO 1P 10A D

LATERAL CONTACT NO-NC
MAGNETOTHERMAL 1P 10A D

Schneider
Schneider

2

1
1

99107036
99107035

QM2

=QG

M9F11104

MAGNETOTERMICO 1P 4A C

MAGNETOTHERMAL 1P 4A C

Schneider

2

1

99107037

RP

=QG

RP

RESISTENZA PORTA

DOOR HEATER

Rivacold

4

1

RS

=QG

RS

RESISTENZA DI SCARICO

DISCHARGE HEATER

Rivacold

4

1

SR1

=QG

SR1

MICRO PORTA

DOOR MICRO

Rivacold

3

1

ST1.1

=QG

103AT11/15#

SONDA DI TEMPERATURA

TEMPERATURE PROBE

Rivacold componenti_IEC

3

1

7219-0013

ST2.1

=QG

AX0324

SONDA DI TEMPERATURA

TEMPERATURE PROBE

Rivacold componenti_IEC

3

1

7219-0018

TC1

=QG

438RIC2370

TRASFORMATORE 15.5VA 230V/230V C/FUS

TRANSFORMATOR 15.5VA 230V/230V C/FUS

Taddei

2

1

99107047

XT0

=QG

2002-1407

MORSETTO 4 CONDUTTORI TOPJOBS 2.5mmq TERRA

TERMINAL 4 WIRES TOPJOBS 2.5mmq GROUND

Wago

2

99102947

XT1

=QG

2002-1401
2002-1404
2002-1491

MORSETTO 4 CONDUTTORI TOPJOBS 2.5mmq
MORSETTO 4 CONDUTTORI TOPJOBS 2.5mmq BLU
FINALE PER MORSETTO 4 CONDUTTORI TOPJOBS 2.5mmq

TERMINAL 4 WIRES TOPJOBS 2.5mmq
TERMINAL 4 WIRES TOPJOBS 2.5mmq BLUE
TERMINAL ENDING 4 WIRES TOPJOBS 2.5mmq

Wago
Wago
Wago

4
2
1

99102945
99102946
99102948

XW470K

=QG

X0MKUAAAC7AA-000

CONTROLLO ELETTRONICO CELLE DIXELL XW470K 100-240V

DIXELL COLD ROOM ELECTRONIC CONTROL DIXELL XW470K 100-240V

Dixell

3

1

7903-0157

YVC1.1

=QG

YVC

SOLENOIDE GAS CALDO

HOT GAS ELECTROVALVE

Rivacold

4

1

YVL1.1

=QG

YVL

SOLENOIDE LIQUIDO

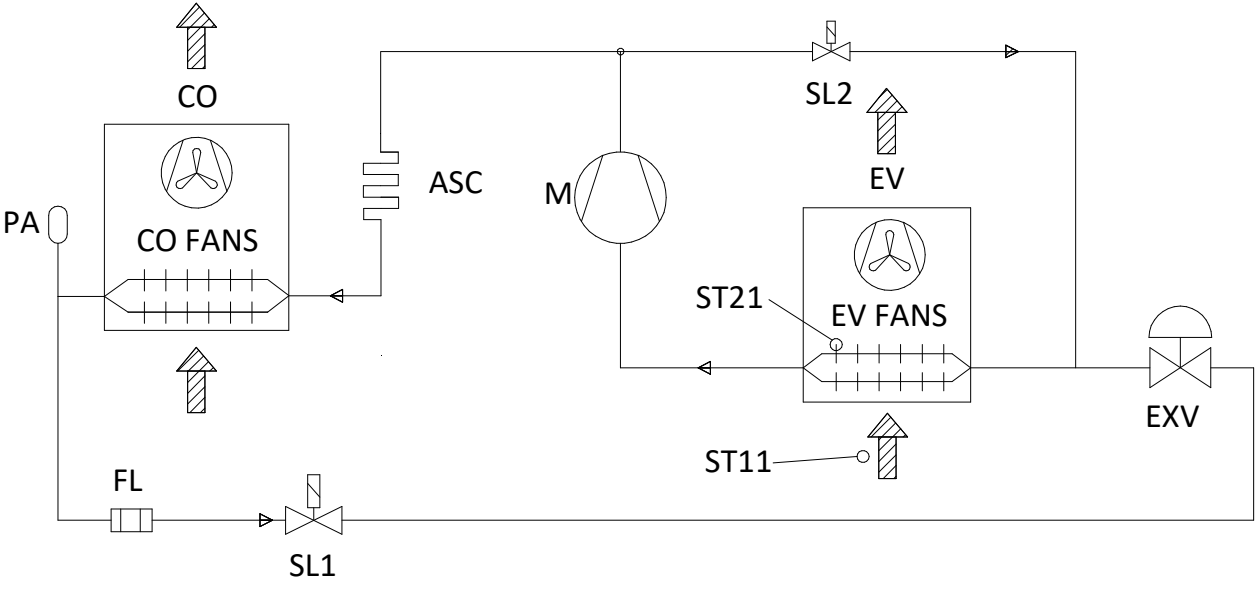
LIQUID ELECTROVALVE

Rivacold

4

1

03	AGG. MAGNETOTERM.	12/02/25	DEMIRI	DATA	01/08/24						=	
02	AGG. MATERIALE	11/10/24	MASSI	DISEGN.	GIANNOTTI						+	
01	AGG.MORSETTI	12/09/24	GIANNOT	VISTO								
REV.	MODIFICA	DATA	FIRMA	APPR.	MASSI	SOST. IL :	SOST. DA :	LISTA COMPONENTI COMPONENTS LIST			5603-1096	FG. 7 7 F.S. /

CLIENTE: _ _ _ _ _	DIMENSIONI DI INGOMBRO (LXPXH)	INSONORIZZAZIONE	CONDENSATORE	RICEVITORE	OLIO USATO	QUANTITA' OLIO	IMBALLO/PEDANA	USCITA TUBI			
	LXPXH	---	---	---	---	---	---	---			
			EVAPORATORE	SBRINAMENTO		FOGLIO					
RIF.							1/3	PED			
NOTE IMPIANTO MECCANICO:	MATERIALE A CORREDO:						CATEGORIA:		ART 4.3		
							APPROV. DISEGNO:		---		
							PS HBP:		24 bar		
							PS LBP:		14,6 bar		
							GAS:		R290		
											
TOLL. GENERALI: TUBAZIONI: ±5mm BASI: ±1mm POSIZIONI: ±1mm CAVI: -10mm+50mm N:entrali				DISEGNATORE UGOLINI F.		CODICE:		MATRICOLA:		DISEGNO: _ _ _ _ _	

CLIENTE: _ _ _ _ _	DIMENSIONI DI INGOMBRO (LXPXH)	INSONORIZZAZIONE	CONDENSATORE	RICEVITORE	OLIO USATO	QUANTITA' OLIO	IMBALLO/PEDANA	USCITA TUBI			
	LXPXH	---	---	---	---	---	---	---			
			EVAPORATORE	SBRINAMENTO		FOGLIO 2/3	PED				
RIF.	MATERIALE A CORREDO:						CATEGORIA:	ART 4.3			
NOTE IMPIANTO MECCANICO:							APPROV. DISEGNO:	---			
							PS HBP:	24 bar			
							PS LBP:	14,6 bar			
							GAS:	R290			
						APPROVATO	---				
						FIRMA	UGOLINI F.				
						TIPO DI MODIFICA	EMISSIONE DISEGNO				
						DATA	18/06/2024				
						NR. REV.	00				
TOLL. GENERALI: TUBAZIONI: ±5mm BASI: ±1mm POSIZIONI: ±1mm CAVI: -10mm+50mm N:entrali						DISEGNATORE UGOLINI F.	CODICE:	MATRICOLA:	DISEGNO: ---		

CLIENTE: ____ _	DIMENSIONI DI INGOMBRO (LXPXH)	INSONORIZZAZIONE	CONDENSATORE	RICEVITORE	OLIO USATO	QUANTITA' OLIO	IMBALLO/PEDANA	USCITA TUBI																																													
	LXPXH	----	-----	----	----	----	----	----																																													
			EVAPORATORE	SBRINAMENTO		FOGLIO	PED																																														
			-----	-----		3/3																																															
RIF.	MATERIALE A CORREDO: - - - - -						CATEGORIA:	----																																													
NOTE IMPIANTO MECCANICO:							APPROV. DISEGNO:	---																																													
							PS HBP:																																														
							PS LBP:																																														
							GAS:	R290																																													
<table><tr><td></td><td>Denominazione</td><td>Denomination</td></tr><tr><td>CO</td><td>CONDENSATORE</td><td>CONDENSER</td></tr><tr><td>M</td><td>COMPRESSORE</td><td>COMPRESSOR</td></tr><tr><td>PA</td><td>PRESSOSTATO DI ALTA</td><td>HIGH PRESSURE SWITCH</td></tr><tr><td>FL</td><td>FILTRO DEIDRATATORE</td><td>DRIER FILTER</td></tr><tr><td>SL1</td><td>VALVOLA SOLENOIDE DEL LIQUIDO</td><td>LIQUID SOLENOID VALVE</td></tr><tr><td>SL2</td><td>VALVOLA SOLENOIDE GAS CALDO</td><td>HOT GAS SOLENOID VALVE</td></tr><tr><td>EV</td><td>EVAPORATORE</td><td>EVAPORATOR</td></tr><tr><td>EXV</td><td>VALVOLA TERMOSTATICA</td><td>THERMOSTATIC VALVE</td></tr><tr><td>ASC</td><td>TUBAZIONE EVAP. ACQUA DI COND.</td><td>CONDENSATE WATER EVAP. TUBE</td></tr><tr><td>ST11</td><td>SONDA DI TEMPERATURA CELLA</td><td>COLD ROOM TEMPERATURE PROBE</td></tr><tr><td>ST21</td><td>SONDA DI TEMP. EVAPORATORE</td><td>EVAPORATOR TEMPERATURE PROBE</td></tr></table> <table><tr><td></td><td>SL1</td><td>SL2</td></tr><tr><td>MBP – ARIA AIR</td><td>—</td><td>◦</td></tr><tr><td>LBP – ARIA AIR</td><td>◦</td><td>◦</td></tr></table>										Denominazione	Denomination	CO	CONDENSATORE	CONDENSER	M	COMPRESSORE	COMPRESSOR	PA	PRESSOSTATO DI ALTA	HIGH PRESSURE SWITCH	FL	FILTRO DEIDRATATORE	DRIER FILTER	SL1	VALVOLA SOLENOIDE DEL LIQUIDO	LIQUID SOLENOID VALVE	SL2	VALVOLA SOLENOIDE GAS CALDO	HOT GAS SOLENOID VALVE	EV	EVAPORATORE	EVAPORATOR	EXV	VALVOLA TERMOSTATICA	THERMOSTATIC VALVE	ASC	TUBAZIONE EVAP. ACQUA DI COND.	CONDENSATE WATER EVAP. TUBE	ST11	SONDA DI TEMPERATURA CELLA	COLD ROOM TEMPERATURE PROBE	ST21	SONDA DI TEMP. EVAPORATORE	EVAPORATOR TEMPERATURE PROBE		SL1	SL2	MBP – ARIA AIR	—	◦	LBP – ARIA AIR	◦	◦
	Denominazione	Denomination																																																			
CO	CONDENSATORE	CONDENSER																																																			
M	COMPRESSORE	COMPRESSOR																																																			
PA	PRESSOSTATO DI ALTA	HIGH PRESSURE SWITCH																																																			
FL	FILTRO DEIDRATATORE	DRIER FILTER																																																			
SL1	VALVOLA SOLENOIDE DEL LIQUIDO	LIQUID SOLENOID VALVE																																																			
SL2	VALVOLA SOLENOIDE GAS CALDO	HOT GAS SOLENOID VALVE																																																			
EV	EVAPORATORE	EVAPORATOR																																																			
EXV	VALVOLA TERMOSTATICA	THERMOSTATIC VALVE																																																			
ASC	TUBAZIONE EVAP. ACQUA DI COND.	CONDENSATE WATER EVAP. TUBE																																																			
ST11	SONDA DI TEMPERATURA CELLA	COLD ROOM TEMPERATURE PROBE																																																			
ST21	SONDA DI TEMP. EVAPORATORE	EVAPORATOR TEMPERATURE PROBE																																																			
	SL1	SL2																																																			
MBP – ARIA AIR	—	◦																																																			
LBP – ARIA AIR	◦	◦																																																			
TOLL. GENERALI: TUBAZIONI: ±5mm BASI: ±1mm POSIZIONI: ±1mm CAVI: −10mm+50mm																																																					
N:entrali		DISEGNATORE UGOLINI F.	CODICE:		MATRICOLA:		DISEGNO: -----																																														